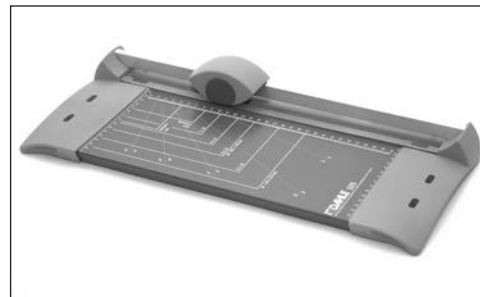


For yderligere oplysninger besøg
www.dahle.dk / www.cabi.dk
eller ring 30506210



505

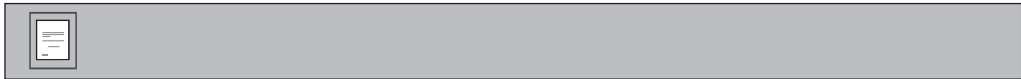
Headquarters:

Novus Dahle GmbH & Co. KG
Breslauer Straße 34-38
49808 Lingen | Germany

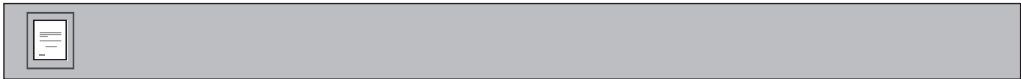
Service contact:

Novus Dahle GmbH & Co. KG
Nikolaus-A.-Otto-Straße 11
96472 Rödental | Germany
Tel.: +49 9563 75299-0
Fax: +49 9563 75299-333
E-Mail: info@dahle.de
Web: www.dahle.de

DE	Bedienungsanleitung	RU	Руководство по эксплуатации
UK/US	Operating instructions	EE	Kasutusjuhend
FR	Instructions de service	LT	Naudojimo instrukcija
ES	Manual de instrucciones	LV	Lietošanas instrukcija
IT	Istruzioni per l'uso	CZ	Návod k obsluze
PT	Manual de instruções	SK	Návod na obsluhu
NL	Gebruiksaanwijzing	PL	Instrukcja obsługi
DK	Betjeningsvejledning	RO	Instrucțiuni de utilizare
FI	Käyttöohje	BG	Упътване за употреба
NO	Bruksanvisning	TR	Kullanım Kılavuzu
SE	Bruksanvisning	GR	Οδηγίες χειρισμού
SI	Navodila za uporabo	AE	تعليمات الاستخدام
HR	Upute za uporabu	JP	取扱説明書
HU	Kezelési útmutató	CN	操作指南



	DE Lesen Sie aufmerksam vor Inbetriebnahme der Maschine die Bedienungsanleitung und Sicherheitshinweise! Bewahren Sie diese für den späteren Gebrauch auf.
UK/US	Prior to operating the device, read the operating instructions and safety instructions carefully! Keep the instructions for later use.
FR	Lisez attentivement le mode d'emploi et les consignes de sécurité avant de mettre en marche l'appareil! Conservez ces documents pour une utilisation ultérieure.
ES	Antes de poner en servicio el aparato, lea atentamente las instrucciones de uso y las indicaciones de seguridad. Guarde las instrucciones por si las necesita en otro momento.
IT	Prima di mettere in servizio l'apparecchio si prega di leggere attentamente il manuale d'uso e le istruzioni di sicurezza! Conservateli per l'utilizzo successivo.
PT	Antes de utilizar o aparelho, leia atentamente o manual de utilização e as indicações de segurança! Guarde-as para uso futuro.
NL	Voordat u het apparaat gebruikt, dient u aandachtig de bedieningshandleiding en veiligheidsaanwijzingen te lezen! Bewaar de documentatie voor later gebruik.
DK	Læs betjeningsvejledningen og sikkerhedsanvisningerne grundigt igennem inden apparatet tages i brug. Opbevar disse til senere anvendelse.
FI	Lue käyttö- ja turvallisuusohjeet huolellisesti ennen laitteen käyttöönottoa! Säilytä ne myöhempää käyttöä varten.
NO	Før du tar i bruk maskinen må du lese nøye gjennom bruksanvisningen og sikkerhetsinstruksene! Oppbevar dem slik at du har dem til senere bruk.
SE	Läs bruksanvisningen och säkerhetsanvisningarna noggrant innan apparaten tas i drift! Förvara dessa för senare användning.
SI	Pred začetkom uporabe pozorno preberite navodila za uporabo in varnostne napotke! Navodila shranite za poznejšo uporabo.
HR	Prije uporabe uredjaja pažljivo pročitajte upute za uporabu i sigurnosne napomene! Sačuvajte ove upute za kasniju uporabu.
HU	A készülék üzembe helyezése előtt figyelmesen olvassa el a kezelési és biztonsági utasításokat. Őrizze meg ezeket a későbbi használatához.
RU	Перед вводом устройства в эксплуатацию внимательно прочтите руководство по эксплуатации и указания по технике безопасности! Сохраните их для использования в будущем.
EE	Lugege hoolikalt enne seadme kasutusselevõttu kasutusjuhendit ja ohutusjuhiseid! Hoidke need tuleviku tarbeks alles.
LT	Prieš pradėdami naudoti prietaisą, atidžiai perskaitykite naudojimo instrukciją ir saugos nuorodas. Išsaugokite jas, kad galėtumėte paskaityti ir vėliau.
LV	Pirms ierīces ekspluatācijas uzsākšanas rūpīgi izlasiet lietošanas pamācību un drošības norādes! Uzglabājiet šos dokumentus vēlākai izmantošanai.
CZ	Před uvedením přístroje do provozu si pozorně přečtěte návod k použití a bezpečnostní upozornění! Uchovejte si obojí pro pozdější použití.
SK	Pred uvedením prístroja do prevádzky si pozorne prečítajte návod na obsluhu a bezpečnostné upozornenia! Uchovajte si ich pre neskoršie použitie.
PL	Przed uruchomieniem urządzenia należy uważnie przeczytać instrukcję obsługi oraz wskazówki bezpieczeństwa! Należy je zachować do późniejszego użytku.
RO	Înainte de punerea în funcţiune a dispozitivului, citiţi cu atenţie instrucţiunile de utilizare şi indicaţiile de siguranţă! Păstraţi aceste instrucţiuni pentru a le putea consulta ulterior.
BG	Прочетете внимателно преди пускане в експлоатация на уреда ръководството за обслужване и указанията за безопасност! Съхранявайте ги за по-късно използване.
TR	Lütfen cihazı çalıştırmaya başlamadan önce kullanım kılavuzunu ve güvenlik uyarılarını dikkatlice okuyun! Bunları bir başyuru kaynağı olarak dikkatle muhafaza edin.
GR	Πριν από την έναρξη λειτουργίας της συσκευής να διαβάξετε προσεκτικά το εγχειρίδιο χρήσης και τις υποδείξεις ασφαλείας! Να τα φυλάσσετε για την μετγενέστερη χρήση.
AE	قم بقراءة دليل الاستعمال وتعليمات الأمان بعناية قبل بدء تشغيل الجهاز! احتفظ بهما لاستخدامهما لاحقاً.
JP	本製品の取扱説明書に記載されている使い方や安全上の注意を、ご使用前によくお読みください。 本書はいつでも読めるように保管しておいてください。
CN	启用前请仔细阅读使用说明书和安全提示! 为方便日后使用请妥善保管说明书。



DE	Bestimmungsgemäße Verwendung, Gewährleistung Die Schneidemaschine ist zum Schneiden, Falzen und Perforieren von Papier bestimmt. Verschleiß, Schäden durch unsachgemäßen Gebrauch sowie Eingriffe von dritter Stelle fallen weder unter die Gewährleistung noch unter die Garantie.
UK/US	Intended use, warranty The guillotine is intended for the cutting, folding and perforating of paper. Wear, damage due to improper use or unauthorised modifications are not covered by the warranty or the guarantee.
FR	Utilisation conforme, garantie Le mécanisme de coupe est destiné à couper, plier et perforer du papier. L'usure, les dégradations dues à une utilisation incorrecte et les interventions de tierces personnes ne sont pas couvertes par la responsabilité du fabricant ni par la garantie.
ES	Utilización conforme al uso prescrito, garantía La máquina cortadora corta, pliega y perfora el papel. El desgaste o daños que hayan sido causados por una utilización indebida así como por manipulación de terceros no están incluidos en la garantía.
IT	Utilizzo conforme, garanzia La tagliarina è destinata al taglio, alla piegatura e alla perforatura della carta. La garanzia non comprende l'usura, i danni da utilizzo non conforme nonché gli interventi da parte di terzi.
PT	Utilização correcta, garantia A guilhotina destina-se a cortar, dobrar e perfurar papel. Desgaste e danos resultantes de uma utilização incorrecta, assim como intervenções de terceiros não são da nossa responsabilidade e não estão abrangidos pela garantia.
NL	Bedoeld gebruik, garantie-aanspraak De snijmachine is bedoeld voor het snijden, vouwen en perforeren van papier. Slijtage, schade door onjuist gebruik, als ook ingrepen van derden, vallen noch onder de garantie-aanspraak noch onder de garantie.
DK	Tilsiglet anvendelse, garanti Skæremaskinen er beregnet til skæring, falsning og perforering af papir. Slid, skader som følge af ukorrekt anvendelse samt indgreb foretaget af tredjepart er hverken dækket af hæftelsen eller garantien.
FI	Tarkoituksenmukainen käyttö, tuotevastuu Sillpuri on tarkoitettu paperin leikkaukseen, taittoon ja rei'itykseen. Kulutus, epäasianmukaisesta käytöstä johtuvat vauriot sekä ulkopuolisen toimenpiteen eivät kuulu tuotevastuun eikä takuun piiriin.
NO	Forskriftsmessig bruk, garanti Skjæremaskinen skal brukes til å skjære, false og perforere papir. Slitasje, skader grunnet feilaktig bruk og ikke-hensiktsmessig inngrep av tredje, faller verken inn under ansvaret eller garantien.
SE	Ändamålsenlig användning, garanti Skärmaskinen är avsedd för skärning, vikning och perforering av papper. Slitage, skador pga. felaktig användning samt ingrepp genom tredje part faller varken under den lagstadgade garantin eller tillverkarens garanti.
SI	Namenska uporaba, jamstvo Rezanji stroj je namenjen rezanju, pregibanju in luknjanju papirja. Obraba ter škoda zaradi nepravilne uporabe in posega tretjih oseb nista zajeti ne v jamstvu ne v garanciji.
HR	Svrshodna uporaba, jamstvo Uredaj za rezanje namijenjen je za rezanje, savijanje i perforiranje papira. Trošenje, oštećenja zbog nesvrshodne uporabe, kao i zahvati treće strane ne ulaze ni pod jamstvo niti pod garanciju.
HU	Rendeltetés szerinti használat, garancia A vágógép papír vágására, hajtogatására és perforálására használatos. A kopásból, nem rendeltetés szerű használatból és külső beavatkozásból származó károkra a garancia és a jótállás nem érvényes.
RU	Применение по назначению, гарантийные обязательства Резальная машина предназначена для резания, фальцевания и перфорирования бумаги. Гарантийные обязательства не распространяются на износ и повреждение, вызванные ненадлежащим использованием машины или вмешательством третьих лиц.
EE	Sihotstarbeline kasutamine, garanti Lõikur on ette nähtud paberi lõikamiseks, voltimiseks ja perforerimiseks. Kulumine, asjatundmatust kasutamiseist tingitud kahjud ning kolmandate isikute sekkumine ei kuulu hüvitamise ega garanti alla.
LT	Naudojimas pagal paskirtį, garantija Pjaustyklė yra skirta popieriaus pjauštymui, lankstymui ir perforavimui. Garantija nebūs taikoma nusidėviėjimui dėl netinkamo naudojimo atsiradusiems defektams taip pat ir trečiosios šalies intervencijos atvejais.
LV	Lietošana atbilstīgi paredzētajam mērķim, garantijas remonts Griešanas iekārta ir paredzēta papīra griešanai, locīšanai un perforēšanai. Nodilums, bojājumi, kas radušies mērķim neatbilstošas izmantošanas rezultātā, kā arī gadījumi, kad iekārtu ir atvērušas trešās personas, neietilpst nedz garantijas remonta, nedz arī garantijas ietvaros.
CZ	Účelové použití, záruka Rezačka je určena k řezání, skládání a perforování papíru. Opotřebení, škody způsobené nepřiměřeným použitím jakož i zásahy třetích, nespadají ani do ručení ze záruky ani do záruky.
SK	Použitie zariadenia v súlade s určeným účelom, poskytnutie záruky Rezač je určený na rezanie, skladanie a perforovanie papiera. Opotrebovanie, škody spôsobené neodborným používaním, ako aj zásahmi tretích strán, nespadajú do poskytnutia záruky ani do záruky.
PL	Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem, gwarancja Gilotyna jest przeznaczona do cięcia, fałcowania i dziurkowania papieru. Zużycie, szkody na skutek nieprawidłowego użycia oraz ingerencji osób trzecich nie są objęte ani rękojmią ani gwarancją.
RO	Utilizarea în conformitate cu destinația prevăzută, garanția standard Ghilotina este concepută pentru tăierea, fălțuirea și perforarea hârtiei. Uzura, deteriorările produse în urma utilizării necorespunzătoare, precum și a intervențiilor unor terțe persoane asupra dispozitivului nu fac obiectul garanției standard sau al garanției extinse.
BG	Използване по предназначение, гаранция Гилотината е предназначена за рязане, съвяване и перфориране на хартия. Износване, повреди поради некомпетентна употреба, както и намеси на трети лица не попадат под гаранцията.
TR	Amacına uygun kullanım, garanti Kesim makinesi kağıtların kesilmesi, katlanması ve delinmesi için öngörülmüştür. Aşınma, amacının dışında kullanımı sonucu oluşan hasarlar ve üçüncü şahısların müdahaleleri garanti kapsamına girmezler.
GR	Ενδεδειγμένη χρήση, παροχές εγγύησης Η μηχανή κοπής προορίζεται για την κοπή, την πτύχωση και τη διάτρηση χαρτίου. Η φθορά, οι ζημιές από ακατάλληλη χρήση καθώς και οι επεμβάσεις από τρίτους δεν περιλαμβάνονται στις παροχές της εγγύησης ούτε καλύπτονται από εγγύηση.
AE	الاستخدام المقصود والضمان مقطعة الشرائح مخصصة لقطع وطي وثقب الورق. أي تآكل وتلف ناتج عن الاستخدام غير الملائم وعيب طرف ثالث لا يدخل ضمن الضمان.
JP	正しい使い方、製品の保証について このシェレッダーは用紙の細断、重ね折り、穿孔ができるようにつくられています。指示に従わなかったり、用途以外のものを投入したことでの生じた故障や損害について、当社は一切の責任を負いません。また、これらの故障や損害は当社保証の対象外となります。
CN	预定用途，保修 本裁纸机预定用来切纸、折页和打孔。由于使用不当或擅自修改或造成的磨损、损坏，不包含在本保修或保证范围内。



DE	Technische Änderungen vorbehalten
UK/US	Technical data is subject to change without notice.
FR	Sous réserve de modifications techniques
ES	Dahle se reserva el derecho de modificar, sin previo aviso, los datos técnicos del producto.
IT	I dati tecnici sono soggetti a modifiche senza preavviso.
PT	Dados técnicos podem mudar sem infromação.
NL	Technische data is zonder kennisgeving aan verandering onderhevig.
DK	Tekniske specifikationer kan ændres uden varsel.
FI	Tekniset tiedot annetaan sitoumuksetta
NO	Tekniske spesifikasjoner kan endres uten forutgående varsel.
SE	Tekniska specifikationer kan ändras utan föregående meddelande.
SI	Tehnični podatki se lahko spremenijo brez vnaprejšnjega opozorila.
HR	Tehničke karakteristike mogu se promijeniti bez prethodnog upozorenja.
HU	A technikai adatokat előzetes értesítés is nélkül megváltoztathatjuk.
RU	Сохранение технических данных без напоминания.
EE	Jätame endale õiguse teha tehnilisi muudatusi
LT	Galimi techniniai pakeitimai
LV	Paturētas tiesības veikt tehniskas izmaiņas.
CZ	Změna technických údajů vyhrazena
SK	Technické zmeny vyhradené
PL	Dane techniczne urządzenia mogą ulec zmianie bez powiadomienia.
RO	Datele tehnice pot fi schimbate fara o notificare prealabila.
BG	Запазваме си правото на технически промени
TR	Teknik bilgiler önceden haber verilmeksizin değiştirilebilir.
GR	Βελτιώσεις των τεχνικών χαρακτηριστικών πιθανόν να γίνουν άνευ ειδοποίησης.
AE	المعلومات التقنية عرضة للتغيير بدون إنذار مسبق
JP	製品の仕様は予告なく一部変更されることがあります。
CN	技术资料如若改变另行通知。



DE	Allgemeine Angaben
UK/US	General data
FR	Données générales
ES	Datos generales
IT	Dati generali
PT	Indicações gerais
NL	Algemene instructies
DK	Generelle angivelser
FI	Yleiset tiedot
NO	Generelle opplysninger
SE	Allmänt
SI	Splošni podatki
HR	Opći podaci
HU	Általános adatok
RU	Общие указания
EE	Üldised andmed
LT	Bendrosios nuorodos
LV	Vispārīgas norādes
CZ	Všeobecné údaje
SK	Všeobecné údaje
PL	Dane ogólne
RO	Date generale
BG	Общи данни
TR	Genel bilgiler
GR	Γενικά στοιχεία
AE	معلومات عامة
JP	一般データ
CN	概述

DE	Messer nicht an Schneidekante berühren
UK/US	Do not touch sharp edge of blade
FR	Ne pas toucher le côté affûté de la lame
ES	No tocar la cuchilla por la parte afilada
IT	Non toccare la lama sul filo
PT	Não tocar na lâmina da guilhotina
NL	Raak het mes niet bij de snijkant aan
DK	Rør ikke ved knivsæggen
FI	Älä kosketa terää leikkuureunasta
NO	Rør ikke ved knivseggen
SE	Rör inte vid knivens skärkant
SI	Noža ne prijemati na rezalnem robu
HR	Ne dirati nož po rubu za rezanje
HU	Ne nyúljon a kés éléhez
RU	Не касаться режущей кромки ножа
EE	Ärge puudutage lõikeääre nuga
LT	Nesiliestkite prie peilio pjūnamojo krašto
LV	Nepieskarieties naža griežējasmēnim
CZ	Nedotýkat se ostří nože
SK	Nedotýkajte sa ostria nožov
PL	Nie dotykać noża po stronie tnącej
RO	Nu atingeți tăișul cuțitului
BG	Не пипайте острието на ножа
TR	Bıçak kesici uca temas etmemeli
GR	Μην αγγίζετε το μαχαίρι στην κόψη
AE	لا تمس الجانب القاطع للآلة
JP	カッターの刃には触れないでください。
CN	请勿触摸刀刃



DE	Achtung / Vorsicht
UK/US	Warning / Caution
FR	Attention / Prudence
ES	Atención / Cuidado
IT	Attenzione / prudenza
PT	Atenção / Cuidado
NL	Attentie / voorzichtig
DK	Bemærk / forsigtig
FI	Huomio / varo
NO	OBS / Forsiktig
SE	OBS / var försiktig
SI	Pozor / Previdnost
HR	Pozor / oprez
HU	Figyelem / Vigyázat
RU	Внимание / Осторожно
EE	Tähelepanu / ettevaatust
LT	Dėmesio/atsargiai
LV	Uzmanību/uzmanīgi
CZ	Pozor / opatrně
SK	Pozor
PL	Uwaga / Ostrożnie
RO	Atenție / Precuție
BG	Внимание / Важно
TR	Dikkat / İhtiyat
GR	Προσοχή / προφύλαξη
AE	انتبه / احذر
JP	危険 注意
CN	注意 / 小心

DE	Gerät standsicher aufstellen
UK/US	Place in a stable position
FR	Installer l'appareil de façon stable
ES	Colocar la máquina de manera estable
IT	Porre l'apparecchio in posizione stabile
PT	Colocar a máquina numa posição estável
NL	Stel de machine stabiel op
DK	Opstil apparaten stabilt
FI	Aseta leikkuri niin, että se pysyy varmasti paikallaan
NO	Oppstill apparatet stabilt
SE	Ställ upp apparaten stabilt
SI	Pripravo stabilno namestiti
HR	Uredaj stabilno postaviti
HU	A készüléket szilárd talapzatra állítsa
RU	Установить устройство надёжно и устойчиво
EE	Paigaldage seade stabiilselt
LT	Prietaisą pastatykite ant stabiliaus pagrindo
LV	Novietojiet iekārtu uz stabilas pamatnes
CZ	Přístroj postavit na stabilní místo
SK	Zariadenie postavte stabilne
PL	Ustawić bezpiecznie urządzenie
RO	A se pune aparatul în poziție sigură
BG	Инсталирайте уреда върху стабилна основа
TR	Cihazı sağlam yerleştiriniz
GR	Τοποθετήστε την συσκευή ώστε να έχει ευστάθεια
AE	وضع الآلة في وضعية آمنة
JP	装置を安定するようにはセットしてください。
CN	牢固地放置设备





DE	Weder Büro- noch Heftklammern einführen!
UK/US	Do not insert paper clips or staples
FR	N'introduire ni trombone, ni agrafe !
ES	¡No introducir clips ni grapas!
IT	Non introdurre fermagli o punti metallici!
PT	Não introduzir cliques nem prendedores de papel!
NL	Geen paperclips of nietjes in het toestel doen!
DK	For ikke clips ind!
FI	Älä työnnä koneeseen paperiliittimiä!
NO	Ikke stikk inn binders eller stifter!
SE	För varken in pappersklämmor eller gem!
SI	Vstavljati ne smete niti pisarniških niti spenjalnih sponk!
HR	Ne uvoditi spajalice ili takerice!
HU	Ne tegyen be gem- vagy tűzőkapszót!
RU	Не вводить скрепки или скобы для сшивания бумаг!
EE	Ärge sisestage kirja-ega vihikuklambreid!
LT	Nedėti popieriaus, susegto sąvaržėlėmis arba sąsagėlėmis!
LV	Neļaujiet smakinātājā iekļūt skavām un saspraudēm!
CZ	Nevsunovate ani sešřvadř spony ani kancelářské svorky!
SK	Nezavádzajte kancelárske spinky ani zošřvacie spony!
PL	Nie wkładac spinaczy i zszywaczy!
RO	Nu introduceți agrafe sau capspe!
BG	Не вкарвайте нито кламери, нито телбод!
TR	Ataç veya zımba teli sokmayınız!
GR	Μην ρίχνετε μέτρα συνδετήρες και σπρωττήκοτ!
AE	لا تحاول ادخال شكة ولا علاقة للوراق!
JP	ゼムクリップやホッチキスの針などを挿入しないで下さい。
CN	曲别针和订书钉皆不得放入！



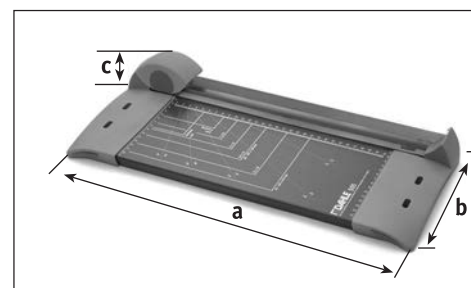
DE	Nicht der Nässe aussetzen
UK/US	Do not expose to the wet
FR	Ne pas exposer à l'humidité
ES	No exponer a la humedad
IT	Non esporre all'umidità
PT	Não expor à humidade
NL	Niet aan vocht blootstellen
DK	Må ikke udsættes for væde
FI	Ei saa altistaa kosteudelle
NO	Skal ikke utsettes for væte
SE	Får ej utsättas för väta
SI	Ne izpostavljati vlagi
HR	Ne izlagati vlazi
HU	Ne tegye ki nedvességnek
RU	Предохранять от попадания влаги
EE	Mitte jätta niiskesse keskkonda
LT	Statykite tik ant sauso pagrindo
LV	Nepaļaujiet mitrumam
CZ	Nevystavovate vlhkosti
SK	Nevystavujte vlhkosti
PL	Nie narażać na wilgoć
RO	A se feri de umezeală
BG	Не излагайте на влага
TR	Rutubete maruz bırakmayınız
GR	Να μην εκτεθεί σε υγρασία
AE	لا يعرض للبلل
JP	湿気こもらさないで下さい。
CN	请勿置于潮湿环境



DE	Bedienung
UK/US	Operation
FR	Commande
ES	Uso
IT	Comando
PT	Modo de utilização
NL	Bediening
DK	Betjening
FI	Käyttö
NO	Betjening
SE	Handhavande
SI	Upravljanje
HR	Rukovanje
HU	Kezelés
RU	Управление
EE	Käsitsemine
LT	Aptarnavimas
LV	Izmantošana
CZ	Obsluha
SK	Obsluha
PL	Obsługa
RO	Comanda
BG	Обслужване
TR	Kullanma
GR	Χαρακτηρισ
AE	التشغيل
JP	操作
CN	操作使用

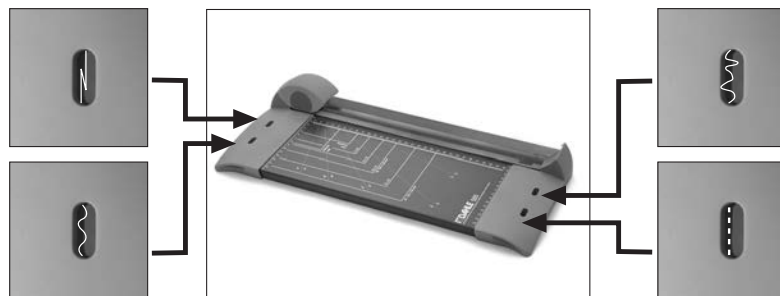
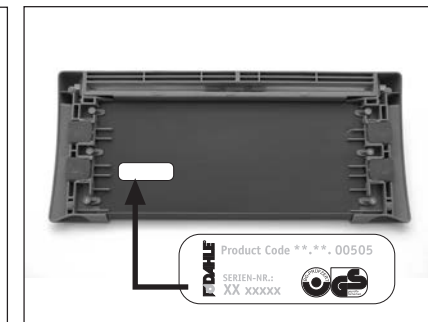
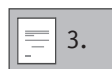


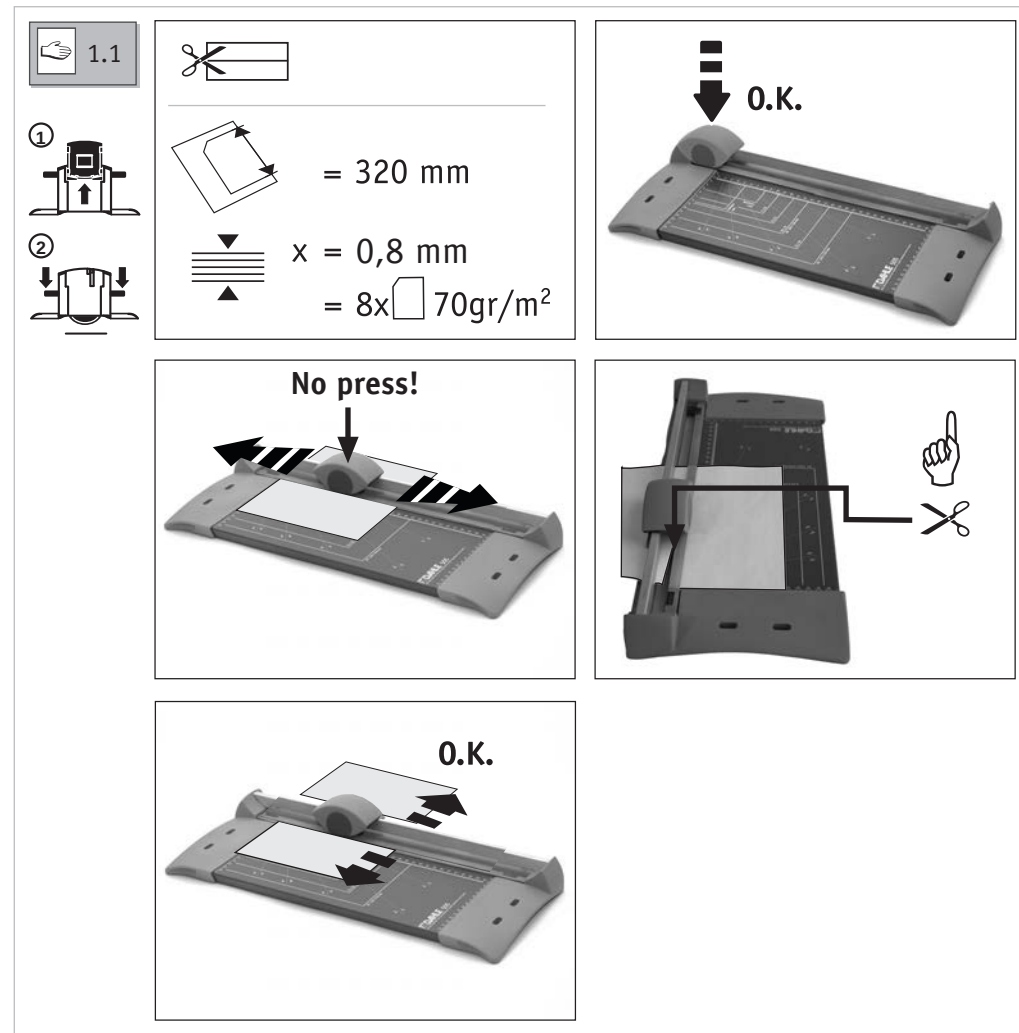
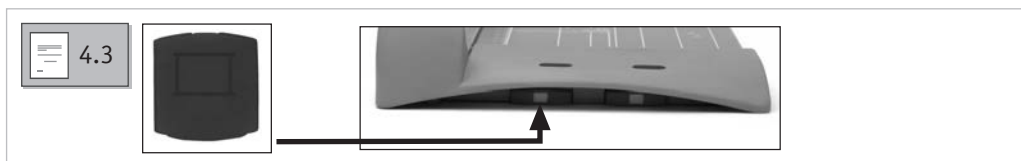
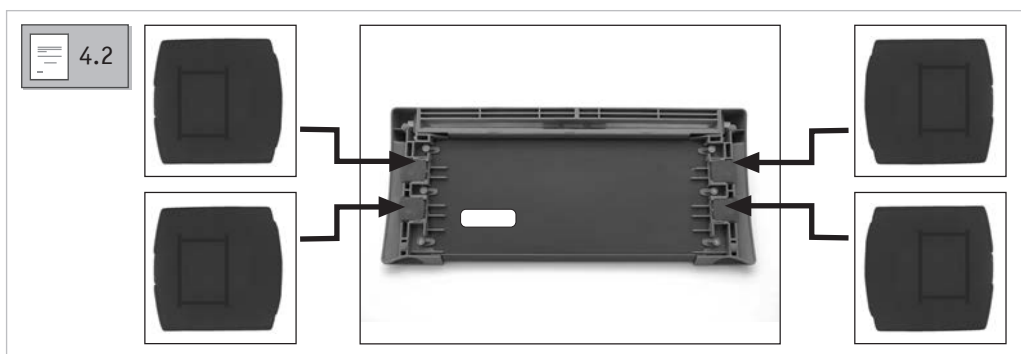
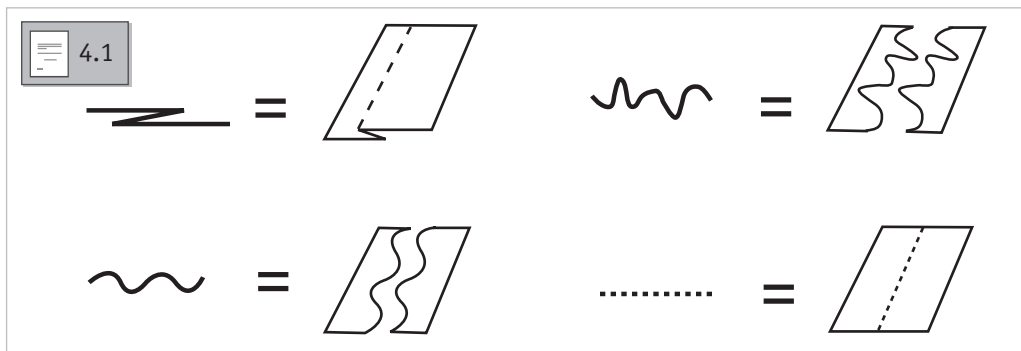
DE	Wartung
UK/US	Maintenance
FR	Entretien
ES	Mantenimiento
IT	Manutenzione
PT	Manutenção
NL	Onderhoud
DK	Vedligeholdelse
FI	Huolto
NO	Vedlikehold
SE	Skötsel
SI	Vzdrževanje
HR	Održavanje
HU	Karbantartás
RU	Обслуживание
EE	Hoolitus
LT	Priežiūra
LV	Apkope
CZ	Údržba
SK	Údržba
PL	Obsługa techniczna
RO	Întreținere
BG	Техническа поддръжка
TR	Bakım
GR	Συντήρηση
AE	المصيانة
JP	保守
CN	维护保养

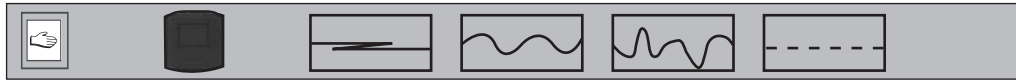


$$\begin{aligned} a &= 477 \text{ mm} \\ b &= 213 \text{ mm} \\ c &= 68 \text{ mm} \end{aligned}$$

$$\text{Scales icon} = 1,15 \text{ kg}$$







2.

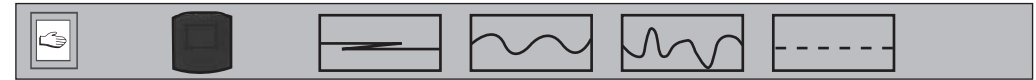
= 320 mm

x = 0,3 mm

= 3x 70gr/m²

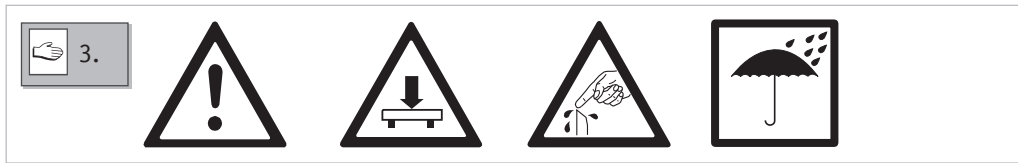
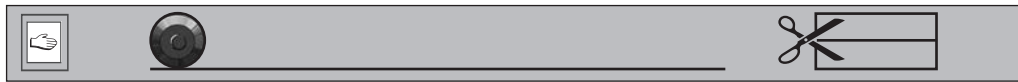
2.1

2.2



2.3

2.4



3.1

= 320 mm

x = 0,8 mm

= 8x 70gr/m²

O.K.

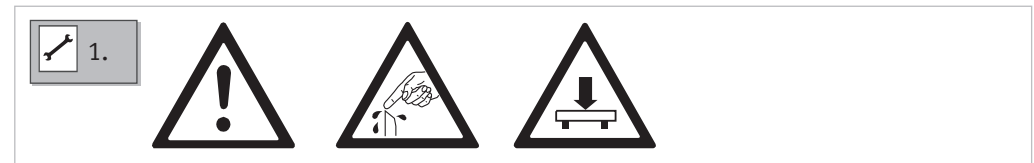
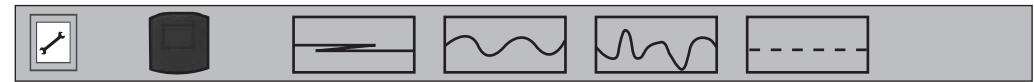
Press!

O.K.

3.2

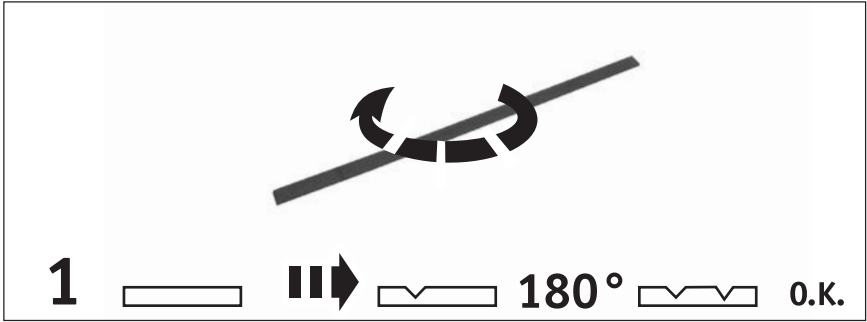
1.1

O.K.

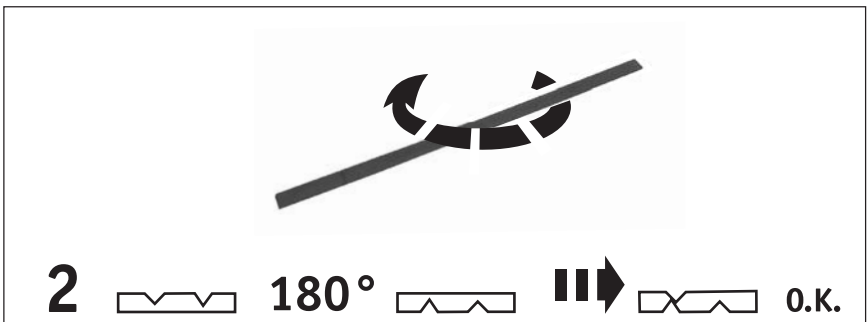
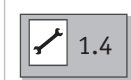


1.1

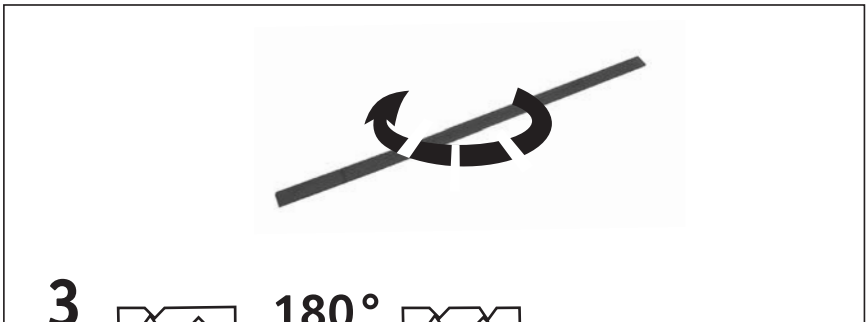
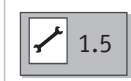
1.2



1 ☐  ☐ 180° ☐ O.K.



2  180°    O.K.



3  180° 

Diagram illustrating the 180-degree rotation of a stick figure. The figure is shown in its original position and then rotated 180 degrees, resulting in an inverted position.

This image shows a full page of blank, lined paper. It features approximately 20 evenly spaced horizontal grey lines across its entire width, providing a guide for handwriting or typing. The background is a solid off-white color.